

## TİCARET KILAVUZU

Irak Kalite Kontrol ve Standardizasyon Merkez Organizasyonu

الله اكبر

## IRAK

İTHALAT ÖNCESİ GÖZETİM, TEST & SERTİFİKASYON PROGRAMI  
(ICIGI)

الله اكبر

*Bu veri sayfası Irak'a yapılacak ihracatlar ile ilgili olarak özel hazırlanmıştır*

Yayınlama Tarihi :05/03/2011

Son Uyarlama : 05/03/2011

## 1. ÜRÜN UYGUNLUK DEĞERLENDİRMESİ

PROGRAMIN ADI	İthalat Öncesi Gözetim, Test & Sertifikasyon Programı (ICIGI)
PROGRAMIN YETKİLİSİ	Irak Kalite Kontrol ve Standardizasyon Merkezi Organizasyonu (COSQC)
YÜRÜRLÜLÜK TARİHİ	1 Mayıs 2011
PROGRAMIN HEDEFLERİ	1979 tarihli 54 sayılı kanunu (3.bent/8. fıkra) temel alarak COSQC , Irak'a ihraç edilen malların ilgili kalite, güvenlik ve emniyet gereksinimlerini karşılayarak tüketici sağlığı ve güvenliğini sağlamak, çevreyi korumak amacıyla bu program başlatılmıştır.
DOĞRULAMA SÜRECİ	İhracatçı aşağıdaki belgeleri SGS' ye ibraz etmelidir: <ul style="list-style-type: none"> <li>Sertifikalandırma talebi (Irak'a giriş noktasında belirtilmelidir.)</li> <li>Proforma Fatura;</li> <li>Akreditif Metni (eğer kullanıldıysa)</li> <li>Uygunluk Dökümanları (test raporları, kalite sertifikaları, analiz raporları, vb.)</li> <li>Firma Kalite Kontrol Yönetim Sistemi Belgeleri (ISO 9000, ISO 22000, ISO/TS 16949, vb.).</li> </ul>
DÖKÜMANTASYON	Belgeler doğrultusunda, SGS: <ul style="list-style-type: none"> <li>Ürünlerin <u>Irak Standardlarına ve Teknik Gereksinimlerine</u> uygunluğunu doğrular.</li> <li>Kargo öncesi fiziksel gözetim ve eğer gerekliyse test için numuneler alınır.</li> </ul> Fiziksel gözetimi içeren doğrulama süreci yeterlilik ile sonuçlanırsa, ihracatçı aşağıdaki belgeleri temin ederek CoC'nin basılmasını sağlar: <ul style="list-style-type: none"> <li>Ticari Fatura</li> <li>Nakliye Belgeleri (BL, AWB...vb.)</li> </ul>
SERTİFİKA	<b>Uygunluk belgesi</b> (CoC), yukarıda bahsedilen işlemlerin sonuçları tatbiki teknik yönetmeliklere ve standartlara uygun ise düzenlenir. Yapılan testler ve gözetimler sonucunda ürünlerin Irak standartlarına uygunsuzluk göstermesi durumunda ihracatçıya yapması gereken düzeltmeler hakkında bilgi verilir; eğer gerekli düzenlemeler yapılmaz ise <b>"Uygunsuzluk Raporu"(NCR)</b> verilir
SINIR DOĞRULAMA	Uygunluk belgesi(CoC) ithal edilen ürünlerin Irak gümrüklerinden kolay ve sorunsuz bir şekilde geçebilmesi için gerekli bir belgedir. SGS, Irak'a giriş noktasında Uygunluk Belgesinin doğrulaması, yüklemin kontrolü, ithalat belgeleri ile uygunluk belgesinin tutarlılığı incelenir ve gümrük memuru konteynırı açtığında görsel olarak kontrol eder. SGS bütün bu doğrulamalardan sonra Çıkış Dökümanı düzenler ve bu belgeyi CoC ile gümrüğe sunar.

## 2. KAPSAMDAKİ ÜRÜNLER

ÜRÜNLER	ÖZELLİKLERİ
Oyuncaklar	Çocuk oyuncakları, Wax boya kalemleri, Sulu boyalar, Oyun hamuru
Elektrik ve elektronik ürünler	Elektrikli ve elektronik ev aletleri, ev amaçlı elektrik tesisatı aksesuarları (priz, soket çıkışları, adaptör, uzatma kablosu, vb ...). Akumulator (kurşun-asit Akümülatör, kuru birincil akümülatör). ev kullanımı için lambalar (floresan lambalar, tungsten lambalar, enerji tasarruflu lambalar). Güç elektrik kabloları ( pvc yalıtımlı nominal gerilimi 450/750V için, güç kabloları gerilimi 600/1000 V. için. Ev kullanımı için ışıklandırma ve bileşenleri (starter, ballast) Isıtma elemanları ve ev kullanımı için termostatl elektrikli depolu su ısıtıcıları. Telefon kabloları. Buharlı hava.. soğutucuları ve elektrikli bileşenleri (Motor, su pompası)
Araçlar, lastikler ve parçalar	Taşıtları ve yedek parçaları, taşıtlar için Koruyucu gözlük., Farklı arabalar, kamyon, treyler, otobüs, bisiklet, motosiklet farklı arabalar için Taşıt Lastiği ve iç lastik,
Yapı Malzemeleri	Çimento. Galvanizli plakalar. Alüminyum alaşımları-çubuklar, çekmeli yuvarlak boru ve genel mühendislik amaçlı bölümler . Beton takviyesi için karbon çelik çubuklar. İnşaat çeliği.Beton takviyesi için dokuma kaynaklı ı çelik. Galvanizli karbon çelik ve sfero boru ve bağlantı parçaları. Kil yapı tuğlaları. Su muslukları ve vanaları (basma-kapama muslukları ve su tesisatı için stop vanaları ve Karışık vanalar). Plastik borular, fittingsler, aksesuarları ve bağlantı parçaları .
Yiyecek Ürünleri :	Süt ve süt ürünleri. Katı ve sıvı yağ. Et / balık / tavuk ve ürünleri. İçecek, meyve suyu, bal, reçel ve marmelat. Gıda katkıları. Konserve gıda ürünü. Kuru gıda ürünleri. Şişelenmiş su. Tüm diğer gıda ürünleri (taze sebze ve meyveler hariç). Sigara, puro, şövale.
Kozmetik, kişisel hijyen ürünleri ve temizlik ürünleri :	Kozmetik (her türlü). Diş macunu, diş tozu, tıraş kremi ve köpüğü. Ev tipi toz deterjan(Otomatik makine için Yüksek köpük). Ev tipi sıvı deterjan ve temizlik macunu. Tuvalet sabunu, bebek sabunu ve sıvı sabun. Oda spreyi (her türlü) Bebek bezi ve yaşlı, hasta bezi. Temizlik mendili. Yüz Mendili ( her türlü mutfak havlusu, ıslak ve kokulu mendil ve tuvalet mendili). Diş fırçaları. Kumaş yumuşatıcı. Halı, döşeme, fırın, cam temizleyiciler. Katı ve sıvı tuvalet temizleme bileşikler. Sodyum hipoklorit solüsyonu. Kalsiyum hipoklorit ve klorlu kireç. Tıraş bıçağı ve tek kullanımlık tıraş sistemleri. Boru temizleme bileşikler - Alkalın.
Ev Gereçleri:	Emniyet kibritleri. Plastik ve kauçuk silgi. Kalemler. Ahşap renkli kalem, kalemler kalemtraş. Hortumlar.
Mutfak Gereçleri:	Kağıt tabak, bardak ve kağıt pipet. Tek kullanımlık plastik bardak, tabak ve kaplar. Plastik pipet. Plastik masa aletleri ve çatal-bıçak takımı Alüminyum çatal bıçak takımı. Paslanmaz çelik ve gümüş kaplama çatal bıçak takımı. Alüminyum kaplar catering folyolar. Laminasyonlu esnek gıda ürünleri ve ilaç paketleme için Alüminyum folyo. Metal gıda kapları. Metalik tencere, su ısıtıcıları, çaydanlıklar, mutfak aletleri ( kaplamalı ve kaplamasız). Porselen sofa takımı. Plastik gıda saklama kapları
Kimyasallar:	Yağlı boya (her türlü). / cam macunu / Otomobil boyası / parlaticılar/ Tiner / İçmesuyu tankları için iç Epoksi boya./ Emülsiyon boya (akrilik ve PVA), plastik boya
Tekstil ve ayakkabı:	Ayakkabı ve terlik. Çorap. İççamaşır. Yatak örtüsü (battaniye, yorgan, çarşaf). Fitilleri
Ev tipi ocaklar:	LPG yemek pişirme cihazları ve su ısıtıcıları. Ev içi kullanıma yönelik Parafin alan ısıtmalı ve yemek pişirme cihazları ve su ısıtıcıları
Diğerleri:	Her türlü metal kutular ve metalik kaplamalar

**3. ÖZEL GEREKSİNİMLER**

FCL MÜHÜRÜ GEREKLİ Mİ?	<input type="checkbox"/> EVET <input checked="" type="checkbox"/> HAYIR
KULLANILMIŞ ÜRÜNLER PROGRAM DAHİLİNDE MİDİR?	<input type="checkbox"/> EVET <input checked="" type="checkbox"/> HAYIR Kullanılmış araçlar dışında, kullanılmış araçlar bu programın kapsamındadır.
YASAKLANMIŞ ÜRÜNLER	<ul style="list-style-type: none"> <li>Genetiği değiştirilmiş ürünlerin (GDO) Irak'a girişi yasaklanmıştır.</li> <li>İsrail menşeli ürünlerin Irak'a girişi yasaktır.</li> </ul>
ETİKETLEME GEREKSİNİMLERİ	Etiketler ve kullanım kılavuzları en az Arapça olmalıdır.
DİĞER ÖZEL GEREKSİNİMLER	<ul style="list-style-type: none"> <li>Helal et kesimi: İslam Organizasyonu tarafından veya akredite olmuş laboratuvarlar tarafından İslami şartlara uygun olarak kesildiğini belgelendirmelidir. Irak'a giren et ürünlerin tamamı helal olmalıdır.</li> </ul>

**4. ÜCRETLENDİRME****1. Uygunluk değerlendirme ve uygunluk belgesi ücretlendirmesi:**

Fatura bedeli üzerinden (*) USD	Uygulanan Tarife USD	Minimum Ücret USD	Maksimum Ücret USD
80.000'e kadar	320	320	320
80.001 to 200.000	0,4% fatura bedeli üzerinden	320	800
200.001 to 1.000.000	800 + 0,3% fatura bedeli 200,000 USD'nin üzerindeyse	800	3200
1.000.000 ve üzeri	3200 + 0,15% fatura bedeli 1.000.000 USD'nin üzerindeyse	3.200	.....

Yukarıda verilen fiyatlara vergi ve laboratuvar testleri dahil değildir..

**2. Irak Sınırında Yapılan Gözetimin Ücretlendirmesi**

Fatura bedeli üzerinden (*)USD	Konteynır,kamyon ve paket (havayolu ise) başına ücretler
5.000'e kadar	50
5.001 – 10.000	75
10.000'den fazla	100
Deniz yoluyla dökme kargo	USD 250.-

Yukarıda verilen fiyatlara vergi dahil değildir.

**3. Araç Gözetimi Ücretlendirmesi (Sınır Noktalarında)**

Araç Başına Net Ücret	
Yeni Araçlar	40
Kullanılmış Araçlar	55

Yukarıda verilen fiyatlara vergi dahil değildir.

(\*) Fatura Bedeline sigorta ve navlun bedeli dahil değildir., mesela FOB değeri

## 5. SGS İLETİŞİM LİSTESİ

Genel e-mail adresi : <a href="mailto:pca.enquiries@sgs.com">pca.enquiries@sgs.com</a>				
Ülke	İlgili Kişinin Adı	e-mail	Telefon	Faks
Arjantin	Claudia Ottaggio	<a href="mailto:claudia.ottaggio@sgs.com">claudia.ottaggio@sgs.com</a>	+5411 4124 2118	+5411 4124 2002
Avusturya	Regina Beier	<a href="mailto:regina.beier@sgs.com">regina.beier@sgs.com</a>	+43 1 512 2567150	+43 1 5122567 9
Avustralya	David Laizans	<a href="mailto:david.laizans@sgs.com">david.laizans@sgs.com</a>	+613 9896 0111	+613 9898 4563
Bahreyn	Anand Nair	<a href="mailto:anand.nair@sgs.com">anand.nair@sgs.com</a>	+971 4 8809393	+971 4 8809008
Bangladeş	Ron Suba	<a href="mailto:ron.suba@sgs.com">ron.suba@sgs.com</a>	+880 (2) 8653234	+880 (2) 9666644
Belçika	Anuschka Wens	<a href="mailto:anuschka.wens@sgs.com">anuschka.wens@sgs.com</a>	+32 3 545 44 75	+32 3 545 44 06
Brezilya	Eden Zanatti	<a href="mailto:eden.zanatti@sgs.com">eden.zanatti@sgs.com</a>	+55 11 3883 8836	+55 11 5505 9005
Bulgaristan	Mariana Stoyanova	<a href="mailto:mariana.stoyanova@sgs.com">mariana.stoyanova@sgs.com</a>	+359 2 91015	+359 888 842 486
Kanada	Carolina Caceres	<a href="mailto:carolina.caceres@sgs.com">carolina.caceres@sgs.com</a>	+1 713 240 1883	+ 1 305 471 6825
Çin	Christine Tu	<a href="mailto:Christine.tu@sgs.com">Christine.tu@sgs.com</a>	+86 21 61402569	+86 21 54234281
Çek Cumhuriyeti	Milana Rousova	<a href="mailto:milana.rousova@sgs.com">milana.rousova@sgs.com</a>	+420 234 708 141	+420 234 708 100
Danimarka	Marianne Voorhoeve	<a href="mailto:Marianne.voorhoeve@sgs.com">Marianne.voorhoeve@sgs.com</a>	+45 36933322	+45 36933301
Mısır	Mostafa Abdel Salam	<a href="mailto:mostafa.abdelsalam@sgs.com">mostafa.abdelsalam@sgs.com</a>	+203 4810 646	+203 4840767
Estonya	Yuri Pshenichniy	<a href="mailto:Yuri.Pshenichniy@sgs.com">Yuri.Pshenichniy@sgs.com</a>	+372 6 319 086	+372 6 319 082
Finlandiya	Matti Paananen	<a href="mailto:sgs.finland@sgs.com">sgs.finland@sgs.com</a>	+358 9 696 3701	+358 9 692 4673
Fransa	François Gilbert	<a href="mailto:francois.gilbert@sgs.com">francois.gilbert@sgs.com</a>	+33 1 41 24 88 95	+33 1 41 24 86 39
Almanya	Rainer Geske	<a href="mailto:rainer.geske@sgs.com">rainer.geske@sgs.com</a>	+49 40 30101 465	+49 40 30101 947
Yunanistan	Vicky Liatsou	<a href="mailto:Vicky.liatsou@sgs.com">Vicky.liatsou@sgs.com</a>	+ 30 210 57 20 777 (ext 111)	+30 210 57 50 065
Macaristan	Julia Csizmadia	<a href="mailto:julia.csizmadia@sgs.com">julia.csizmadia@sgs.com</a>	+ 36 1 309 33 64	+ 36 1 309 33 33
Hindistan	Sunil Yeole	<a href="mailto:sunil.yeole@sgs.com">sunil.yeole@sgs.com</a>	+91 22 25 775 495	+91 22 25798431
Endonezya	Irena Fong	<a href="mailto:irena.fong@sgs.com">irena.fong@sgs.com</a>	+65 6379 0268	+65 6778 2261
İran	Mohammad Tavassolian	<a href="mailto:mohammad.tavassolian@sgs.com">mohammad.tavassolian@sgs.com</a>	+98 21 88542434	+98 21 88731808
İtalya	Micaela Leurini	<a href="mailto:micaela.leurini@sgs.com">micaela.leurini@sgs.com</a>	+39 02 73 93 233	+39 02 76115129
Japonya	Takashi Inagaki	<a href="mailto:takashi.inagaki@sgs.com">takashi.inagaki@sgs.com</a>	+81 45 330 5027	+81 45 330 5042
Ürdün	Ayman Majdoubbeh	<a href="mailto:Ayman.majdoubbeh@sgs.com">Ayman.majdoubbeh@sgs.com</a>	+962 6 5157555	+962 6 5166786
Kore	Ryan Ra	<a href="mailto:ryan.ra@sgs.com">ryan.ra@sgs.com</a>	+ 82 31 460 8081	+82 31 460 8086
Kuveyt	Mohammed Marzouk	<a href="mailto:mohammed.marzouk@sgs.com">mohammed.marzouk@sgs.com</a>	+965 25302696	+965 25302643

Letonya	Valeri Voronko	<a href="mailto:lv.agri@sgs.com">lv.agri@sgs.com</a>	+371 6732 6163	+371 6732 6164
Lübnan	Mireille Azar	<a href="mailto:mireille.azar@sgs.com">mireille.azar@sgs.com</a>	+961 1 58 00 30	+961 1 58 00 10
Litvanya	Nikolay Balykov	<a href="mailto:Nikolay.Balykov@sgs.com">Nikolay.Balykov@sgs.com</a>	+370 46 320877	+370 46 320771
Malezya	CP Tin	<a href="mailto:CP.Tin@sgs.com">CP.Tin@sgs.com</a>	+603 5121 2320	+603 5121 2340
Hollanda	Leanne Ruitenbeek	<a href="mailto:leanne.ruitenbeek@sgs.com">leanne.ruitenbeek@sgs.com</a>	+31 181 693 942	+31 181 693 581
Norveç	Dag Hugo Aspheim	<a href="mailto:daghugo.aspheim@sgs.com">daghugo.aspheim@sgs.com</a>	+47 98 21 92 81	+47 33 18 27 28
Umman	Anand Nair	<a href="mailto:anand.nair@sgs.com">anand.nair@sgs.com</a>	+971 4 8809393	+971 4 8809008
Filipinler	Antonio Jumawan	<a href="mailto:Antonio.jumawan@sgs.com">Antonio.jumawan@sgs.com</a>	+ 632 817 5656	+ 632 818 2971
Polonya	Teresa Hyla-Pancewicz	<a href="mailto:teresa.hyla-pancewicz@sgs.com">teresa.hyla-pancewicz@sgs.com</a>	+48 58 661 07 42	+48 58 661 07 07
Portekiz	José Ferreira	<a href="mailto:Jose.ferreira@sgs.com">Jose.ferreira@sgs.com</a>	+ 351 219568152	+ 351 217 157 524
Katar	Anand Nair	<a href="mailto:anand.nair@sgs.com">anand.nair@sgs.com</a>	+971 4 8809393	+971 4 8809008
Romanya	Ruxandra Niculae	<a href="mailto:ruxandra.niculae@sgs.com">ruxandra.niculae@sgs.com</a>	40 21 335 46 83	40 21 335 46 20
Rusya	Tatiana Maltseva	<a href="mailto:tatiana.maltseva@sgs.com">tatiana.maltseva@sgs.com</a>	+7 495 775 44 55	+7 495 775 44 50
Suudi Arabistan	Anand Nair	<a href="mailto:anand.nair@sgs.com">anand.nair@sgs.com</a>	+971 4 8809393	+971 4 8809008
Singapur	Irena Fong	<a href="mailto:irena.fong@sgs.com">irena.fong@sgs.com</a>	+65 6379 0268	+65 6778 2261
Slovakya	Pavol Papik	<a href="mailto:pavol.papik@sgs.com">pavol.papik@sgs.com</a>	+421 55 78361 22	+421 55 78 361 20
Slovenya	Erik Kuzel	<a href="mailto:erik.kuzel@sgs.com">erik.kuzel@sgs.com</a>	+386 41634916	
İspanya	Susana Caminals	<a href="mailto:susana.caminals@sgs.com">susana.caminals@sgs.com</a>	+34 93 295 75 13	+34 93 268 24 13
İsveç	Lena Brannefors	<a href="mailto:lena.brannefors@sgs.com">lena.brannefors@sgs.com</a>	+46 31 755 05 74	+46 31 755 05 39
İsviçre	Daniela Mastrangelo	<a href="mailto:daniela.mastrangelo@sgs.com">daniela.mastrangelo@sgs.com</a>	+41 44 445 17 28	+41 44 445 17 22
Suriye	Kamal Kayal	<a href="mailto:me.sales.syria@sgs.com">me.sales.syria@sgs.com</a>	+ 963 11 3312192	+963 11 3319180
Tayvan	Olivia Tsai	<a href="mailto:olivia.tsai@sgs.com">olivia.tsai@sgs.com</a>	+886 2 22993939	+886 2 22992921
Tayland	Chutaporn Sorpitiporn	<a href="mailto:Chutaporn.sorpitiporn@sgs.com">Chutaporn.sorpitiporn@sgs.com</a>	+66 02 678 1813	+66 2 678 1515
Türkiye	Esen Kecik	<a href="mailto:esen.kecik@sgs.com">esen.kecik@sgs.com</a>	+90 21 23 68 4000	+90 21 2296 4782
Birleşik Arap Emirlikleri	Sithara Hatim	<a href="mailto:sithara.hatim@sgs.com">sithara.hatim@sgs.com</a>	+971 4 8809393	+971 4 8809008
İngiltere	Stephen Davies	<a href="mailto:stephen.davies@sgs.com">stephen.davies@sgs.com</a>	+44 1276 697865	+44 1276 697 888
Ukrayna	Nadezhda Kuzmenko	<a href="mailto:nadezhda.kuzmenko@sgs.com">nadezhda.kuzmenko@sgs.com</a>	+38 48 7869600	+38 48 7869027
USA	Carolina Caceres	<a href="mailto:carolina.caceres@sgs.com">carolina.caceres@sgs.com</a>	+1 713 240 1883	+ 1 305 471 6825
Vietnam	Tram N Nguyen	<a href="mailto:tram.ngoc.nguyen@sgs.com">tram.ngoc.nguyen@sgs.com</a>	+84 8 3935 1920	+84 8 3935 1923